

ሆፎልዮቦኩሊያና ረዕሳዊ ህጻናት

ԻՌԶԻՒՆՃԻՒ — ՍԵՆԵ

(1870)

ՀՈՒՄԵՐՈ 550

၂၃၈၇ ဂဠုန် ၁၀

ሆኑል፡ገደብ ከፊት የሚገኝው . . .
በቴሌፒስቶን 150 ጥገና
በፊት ያለው 80 . . .

ԲԱԶԱՐ ԷՐԹԷՍԻ
ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ 28

ԻՆԿՆՈՒՄԵՆ 45
Տանեցի 20 պեղիկ 40 փարպ

ՀԱՅՏԵՄԲԵՐ 10

ԱՍԻԹԱՆԷ ՍԵՆՏԵՄԲԵՐ 28

U b L b 8 5

Խոռոխունեան Ղեւոնդ գերա-
պայծաւոյն Հասուն էֆենտինին ինթի-
խապընտան եվվէլ եազորղը մէքթուպ
տուր :

Նումէրօ իւշիւնճիւ :

1866 Ապրիլ 20 ի Մելիտոփոլիս

Գերապատիւ Տէր վարդապետ .

Ողջունելու սիրոյ հարցեալ զբարեկենդանութենէն հոգեհարազատիդ, յայտ առնեմ թէ քանի մի աւուրբ յառաջ ընդ ճանապարհ եւ ընդ քոյի խարբերդու ձեռամբ Յակովբ աղայի ուղղեցի առ Սէրդնամակ սիրոյ՝ յորում հարցի թէ արդեօք մեկնեցա՞նցարդ այտի Ա. Գ. Ի. եւ Յ. եպիսկոպոսունք, եւ թէ յի՞նչ միտք երեւէին նոքա ընդ նորոգ ծագեալ շիթթութիւնս յամենայն կողմանց, այսինքն ի մերայնոց եւ յօտարաց։ Ես ի սկզբան անդ անձեռնհաս էի գնալ ի Կաթողիկոսարանն սակս ծանուցեալ խօթութեանս, սակս միայնութեանս առանց քահանայի, եւ սակս ստիպողական գործոց շինութեան հոյակապ եկեղեցւոյս, յորոյ ի շնորհս զբաղեալ կամ զտիւ եւ զգիշեր, զձմեռն եւ ըզգարուն, եւ գրեալ թէ սպառեցի ըզկեանս իմ ի հինգ ամաց։ Կարէք սակաւուք տեղեկանալ զհանգամանացս ի թշմաբեր Մեթիտինացի Ատուրէ, որ է զօլիդ՝ Ղոճրուպալըգեան անունընդ անունն աղայի եւ նորայոցն։

Սիրելի բարեկամ, երբեմն իման-
կութեանդ սիրելի որդեակ, այժմ
հարազատ եղբայր ի Գրիստոս Յիսուս,

ժամկէ արդ զարթնլոյ, եւ զամենայն
փոյթ անդուծեան ի գործ զնեւոյ,
առ ի ոչ թոյլ տալ այլոց ստնանել ի
բաժանց մեծի միաբանութեանս, որ
սկսաւ ծաղկիլ ի հարիւր յիսուն ամաց
հետէ՝ զարգացաւ եւ ընդարձակե-
ցաւ յոյժ յայսոսիկ ամս, սակայն ի
վայրկենիս առ տկարութեան պատ-
րպատական միաբանից եւ եպիսկոպո-
սաց իւր ի Լորնդէնիէ Լինեյն իւրա-
քան եւ ամբարհանութեան օրոր եղբայրս :

Եւ շէտեւ չհոգեցէն այսօրն յեփրոս-
նոց հոգեբաց, լաղեաց ասեմ, եւ նոցին համ-
բռն լաղ արեանց, Հոռակ ուրեմն հաս-
տատեցի ի մտի ելանել ի լեառն սուրբ,
յանձնեալ զամենայն գործս իմ ի խը-
նամն բարձրելոյն, եւ օգնութեամբ
նորա չլնել ի խոնկ երանաց ամբոյն եւ
յղովելու միաբանութեանս :

Յաղագհս այսր ամենայնի աղագհմ
զսէրդ, յօժարել ելանել ընդ իս ի ճա-
նապարհ, եւ միաբանութեամբ յա-
ռաջ վարել զգործն հասարակաց, եւ
դռնել զդարձն նախնեաց մերոյ՝ որ շուրհ
շուրհ իւրեանց, ինքնեցի զդռն մեր :
Զկնի քսան եւ երկու աւուրց ունիմ
անկանել յուղի, ուստի սպասեմ պա-
տասխանելու, եւ եմ սիրով,

Գերապատիւ Տէրութեան ձերոյ,

Խո Ծ . Ղեւոնդ վ .

Խոռ/առռռռռ

Արքե . Մեկ/ստիճոյ եւն :

17

[illegible]

Քահանայից, փրկիպառնանց, Սա-
մսեանց, Ղուբուպալըք եանց, Մո-
րուքեանց եւ ամենայն բարեկամաց և

ԹԻՒՐՔՏԵՆ ԹԷՐՃԻԼՄԵՐԻ :

1866 Ն. 4471 20 Մալաթիատա

Գ. Ղալեթէ միւհիւրէժ Եփեսոսի ճէ
նապէրի : Երկնօգապ ցեղէն , շմար

Պատէ, իսթիֆասպը իսթըրը մ.

վէտտէթլէրի, պէյան պէ իֆատէ իւտէրիմ քի, պունտան չէնա կիւն ագտէմ խարբուծ իւղէրի պա բասթա Յակոբ աղա եէտի իլէ սիզէ պիր մուհապպէթնամէ իրսալի իլէ շիմտիյէ տէկին սէմահէթլու շէրսֆէթլու իւլէ Յ. բիսգոբուպարըն իմարաֆընըլտան մուֆարէգէթ իտիպ իթմէտիքւլէրինի վէ հէր թարաֆտուն, եանի կէրէք պիզիմքիլէր վէ կէրիք եճնէպիլէր թարաֆընտան պու Էսնատէ նէվզուհուր իտէն իֆթիլաֆաթտան տուլայր նէ* էֆքեարտա պուլունտուգլարընը սիւվալ իթտիմ* Պէն, իք աղըլտա տէրքեար օլան իլլէիլիմ, վէ եալընը քիմնէսիզ օլտուղում, վէ կիճէ կիւնտիւզ, եաղ գըշըն տիւզիյէ վէ պէշ սէնէ միւթէմատիէն, էօրիւմիւ, ինչասը ուղրունտա ֆէտա իթմիշ օլտուղում միւքէլլէֆ քիլիսէմիղին պինասընա մասրուֆ օլան միւսթասէլ մէշղուլիյէթիմ էճիլտէն, Կաթոզիկուսարանա պին նէֆս կիթմէյէ միւզթէտիր տէյիլ իտիմ* Պու պապտէ պունլունտուլում ահվալտան տուլայր, համիլի շուգգամ Ղուրուպալըգեան բայէթլու Աստոն աղանըն վէ շիրքէթինին հիսսէտարը օլան Ասուր նամ քիմէսնէտէն, մուխթասարէն մալիւմաթ ալապիլիբսինիզ:

Ե՛մ ազիզ տօսթում՝ վե՛ պիր վա-
գըթ սիննի սէպալվէթինյդտէ սէվկիւ-
լու էվլատըմ, վե՛ շիմսիքի հաւտէ
Յիսուս Իրիստոս վասէթնսըյլա խալիս
պիրատէրիմ, արթըգ ույգուտան ու-
յանմանըն վնգթըր վե՛ սաաթը կէլմիշ
եէթիշիշ Գուպ, Շէք վե՛ճհ իլէ սայ
վե՛ շայրէթ, վե՛ իգտամթ իպրազըր վե՛
իճրնսը իլէ անլա պրազմամալըյը
քի, էճնէպիլէր Երգ Էլլի սէնէտէ
պէրու թէրրագւրյա Երգ թուծան
վե՛ չու սօն սէնէյէրտէ Քէվգէյատէ ին

Թիզամ վէ ուղամէթ քէսպ իտէն, փա-
գաթ շու հալը հաղըրտա մէվնուտ
օլան եպիսոպոսպարն վէ միաբանլա-
րըն զաաֆը երեզիւնտէն, եալանճը վէ
սախթէ գալտաշարըն հալի թէքէպ-
պիւր վէ հորսը շանլէրի ինտիւնտէ
մահվ վէ նապէտիտ օլմագ մուխաթա-
քասընտա սուլունան մուաղղամ Շիր-
քէթիմիզին հուգուգունա տօգանըպ,
միւտախէլէ վէ հուգուգունու բայի-
մալ վէ իսլալ իթսինլէր:

Իճնէպիլի, րին, եանի կէրէք իա-
թին վէ կէրէք անլէրէ հէմէֆքեաթ
պտընան ալագ առաւելարըն պիւ տէ-
րէճէլէրտէ իզարը թէքէպպիւր իլլէ-
տիլլէրինէ, արթըգ քէնտիմ պիւր
վէճէ իլլէ սալը վէ թէհամիւլ իտէ-
մէյիպ, նիհայէթ իւլ էմր գալիէն գա-
րաթ վէրտիմ քի մուգաւտէպ ճէպլէ
առըրու եօլա չըգայըմ, ճէմի ռժմու-
րու խուսուսաթըմը Հագգ թէհալա Ոգ-
գիւ միւշանըն ինայէթ վէ թէտպիրինէ
հէրալէ իլլէմ յիմ տիւր, պիւ ալիւի Պա-
րթ էօյլէ մէմուլ իտէրիմ քի թէհիլ քէ-
տէ պուլունան քիւրպի վէ շիրքէթի-
միզին հուգուգունու մուհաֆազա վէ
վէքայէ իտէպիրիմ:

Իլթէ պու ճիւմէնին իճրասը զըմ-
նընտա, րիճա իտէրիմ մուհապպէթի-
նիդտէն քի պէնիմ իլէ պիրլիքտէ եօլա
չըգմայա ըաղլէթ պուլունալ, պիւ
իթթիֆազ մէնաֆի ռմուլիլլէյէ ա-
յիտ տալայը իլլէրի կէօթիւրէլիմ, վէ
գանլարը իլէ էվիմիզի միւլէմմա վէ պի-
նա վէ ինչա իտէն ապա ու էճտաւըմը-
զըն շէրէֆինի մուհաֆազա իտիւպ
պաղը սագլայալըմ:

Երմի իքի կիւն սօղրա եօլա չը-
գաճաղըմտան, պիւա սապը վէ թէ-
համիւլ ճէվապնամէնիզէ միւնթաղը-
րըմ պազի խալիսէթ իւզրէ գալը-
րըմ:

Զաթը միւհթէրէմլէրինէ:

Հագիր պէնտէլէրի Ղեւոնդ Վ. յ
Խոռխոռունի Մալաթիա սէր-
բիսգոպոսու:

Հիւրմէթլու քիհապինէ ֆիլիպպոս-
եան, Մալաթիա, Ղուրոնպալըգ եան
Մօրուգ եան ֆամիլեալէրէ վէ ճէմի
պօսթլալ ապէլամլէր օլունուր:

Անթաքիա սէրիլիսգոպոսու Գա-
ղանճեան սէմահէթլու Սուքիաս Վ.
հաղրէթլէրի, տիւնքի բաղար կիւնի-
Ս. Յովհան Ոսկեբերան քիլիսէսինտէ
ճայնաւոր պատարագ թաղտիս իտիպ,
քիլիսէի մէզպուրէտէ թէհամիւլին-
տէն զիյատէ իզտիհամ մէվնուտ պու-
լունմուշ, վէ սէրիլիսգոպոսու միւմա-
յիլլէյի միւհասիլ պիւր նութգ իրատ
իլլէմիշ տիւր:

Քէզալիք Ամասիա սէրբիսգոպոսու
Հալրագճեան իքնատիոս Վ. հաղրէթ-
լէրի Յիւրապէքիւր սէրբիսգոպոսու
Պահմարեան սէմահէթլու Յակովբոս
Վ. հաղրէթլէրի, վէ Գըպըրա աէթ-
բիսգոպոսու Գապարեան քէմահէթ-
լըմ Բարոս Վ. հաղրէթլէրի վէ Ան-
թաքիա սէրբիսգոպոսու Գաղանճեան
սէմահէթլու Սուքիաս Վ. հաղրէթլէրի
իւզալարը իլլէ, ճէմաւթը մէզքիւրէյէ
խիթիպէն պիւր յորդոր քէհապաղ-
գաւնմուշ վէ հուրէթլէրի մալի ճէ-
մաւթա տալլալըմիշ տըր:

Մէզքիւր յորդոր քէհապաղ կէրէք
թալրատա օլան ճէմաւթըմիշ վէ կէ-
րէք պուրաւտա օլունալտա մէզքիւր քէհ-
հատտան եւ տիւն վասըլ օլմայան Շարգ-
էրմէնի Գաթօթիլլէրինէ թէպիլլ իլլին
մէզքիւր յորդորուն սուրէթինի վէ սէ-
մահէթլու Սուքիաս Գըրապայճառ
հաղրէթլէրինին նութգունուն սու-
րէթի տալիս ետիմիզէ վասըլ Նուրուգ-
ա զաղէթալըմ տէրճ իտէճէլիլ:

ՀԱՎԱՏԻՍԹԸՆԸ ՄԷՃՄՈՒԱՅՐԻՆԵՎԻՅԷ

Պրիստէլ 26 սեպտ: Փարիս-
տէն գալան Խօյնուլարըն նագլինէ
կէօրէ, շէհրի մէզքիւրտէ քէհալիլլէն
նիզամըզըգ հիւքմ իտէյօր: Կէճէ
կիւնտիւլ թօր աթըլլօր: Մուհա-
րէպտէն գալան Զուալ ասքէրլէրի
սօգաղըն օրթասընտա գաթլ օլուն-
մուշլար տըր:

Լօյա գումաւնֆաւը վաթօրունտան
Բաթր Գալէտէ մուգիմ Աւթըրիա ա-
ճէնթօսունտան շու աթիտէքի խապէր-
լէրի զաղէթալարա թէպիլլ օլունույօր:
Բօլիս տիւն ախլամ թալիմաթլար
այմըլ տըր, պու թալիմաթլարըն հիւք-
միւնճէ, կէրէք բասթօրթլու վէ կէ-
րէք բասթօրթսուգ օլան հիշ պիւք ձը-

րանսը կէմիլլէ պիւնմէյէճէք տիւր:

— Բուսիա սէֆիրի ճէնէրալ իկնա-
թիէֆ ճէնապլէրի չըգան չարչամպա
կիւնիւ Հօճա պէյէ միւթէվէճէհիհէն
աղիմէթ իլլէտիլլի վէ Բուսիա իմէրա-
թօրունուն եաղընտա շէհրի մէզպու-
րէ թէշրիֆ պուլունաւաղը լէվանթ
Հէրալտ զաղէթասընտա օգունմուշ
տըր:

Էվգաֆ նազարէթի ճէլիլէսի-
իմարէթլէրէ նիզամընտա ուն վէրիւ-
մէսի իլլին տէյիլլմէն սահիպլէրի իլլէ
միւքեալմէյէ կիրիշմիշ օլտուղու վէ
չիմտիլլէք բէշինէն վէ բիապանըն ֆի-
յաթը իլլէ խալի ուն նաթըն ալտը-
ղը սէյլէնիյօր:

Գօնսթիլիլիտիօնէլ զաղէթա-
սընտա Յգալունալունա կէօրէ, ա-
շաֆրանկա սեպտեմբեր 23 տէ Մ.
Ժիւլ Տիւրիօֆ պալօն իլլէ եօլմուլիլ-
իթմիշ տիւր:

Միւմայիլլէյի Փարիսին իլլինտէ
Մօնմարթի մէյտանընտան պալօն իլլէ
3,000 մէթրօ եիւքսէքլիլլէ գատար
չըգալ, մէրդում օլ եիւքսէքլիլլէտէն
Բրուսիալարը ֆէնէրին ըշըղը ի-
լլէ կէօրիւպ, հաթթա Բրուսիալար
տալի ուշտուղունա կէօրաիլլէ-
րինտէն իւզէրինէ թիւֆէնք վէ էճ-
գալի նարիլլէ աթմիշլար իստէ, եէ
թիլլէմէմիշ տիւր: Մէրգում իլլիթտիլլի
թիւֆէնք սէյլէրինտէն էօյլէ զանն ի-
տէյօր քի, Մօն—վալէրինէն գալէասը
էթրաֆընտա վէ Սէն օլպսընտա մու-
հարէպէ օլունույօր իտի:

Մէրգում իլլէ սաաթ սօղրա, փա-
րիստէն էրէյիճէ երրալանմիշ օլտու-
ղունտան, էվրէօտէն պիւր աղ ուզաղ-
տա պիւր սայֆիլլէնին պահճէսինէ էն-
միշ տիւր: Պու պալօնտա 125 քիլօկրամ
աղըրըղընտա իւշ թօրպա մէթմուպ
վար իտի Պունլարտան պաղըլարը
հարպիլլէ նազըրընըն վէ եախօտ հիւ-
քիւմէթին քայիլ աղալարընըն մէք-
թուպարը իտի:

Մ. Ժիւլ Տիւրիօֆտան աղնալը-
տըղընա կէօրէյի Բրուսիալար Սէն—
Գիւ գալէասընըն իւսթ թարաֆընտա
եաթըլմիշ օլան ուֆազ գալէայի զապթ
իթմիլլէր իստէ, սօղրատան Մօն Վա-
լէքիէն գալէասընտան աթըլան թօր-
լալտան զապթ իթտիլլէրի մէվգըմ
թէքը իստէմիլլէր, վէ պու թօրլարտան

Քիւմսերին ֆրգայի ասքերիցէսի իւզէ-
րինէ հիւճմ իյլէյիպ, շէտիտ պիր մու-
հարէպէտէն սողրա քի, կէճէյէ գա-
տար սիւրմիւշ տիր, տիւշմէն հէր
եէրտէ պէյիւք թէլէֆաթլա կէրի
սիւրմիւշ տիր:

Պիզիմ 9 ունճու բիյատէ ֆրգա-
մըզ, վէ օնունճու ֆրգանըն պազը
պէօլիւքլէրի մէզքիւր մուհարէպէյէ
տախիլ օլուպ, ֆրանսանըն խասսա
ասքերի տախի օ գալկատա իտի:
Տիւշմէնին պիր չօգ ֆրգալարը Մօ-
գէլին ճիւղարարընտա պիզիմ 1 ինճի
վէ 10 ունճու ֆրգալարընզա գարշը
տէյիւշմիւշ օլուպ, շէտիտէն թօք ա-
թէլի իտիւմիւշ տիր: Քիւմսերին ֆրգա-
սընտան վէ 10 ունճու ֆրգատան օ-
լան թէլէֆաթ 500 քիշիյէ պալիլ օլ-
տուղու կիպի, 5 ինճի ֆրգատան տա-
խի 150 քիշի գատար թէլէֆ օլմուշ
տուր:

Վիէննա 8 հոկտեմբեր.

Մ. Թիէր պու կիւն պուրայա վասլ
օլուպ, Մ. Պայսթ իլէ պէրապէր ու-
ղուն պիր միւլապաթ իթմիւշ տիր:

Հօնտրա 7 հոկտ.

Օսմանլը գօնսօլիտի 43 $\frac{5}{8}$ $\frac{3}{4}$
43 $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{2}$

Վիէննա 8 հոկտ.

Վիէննա գամպիօսու 124.55

Գարլըսրիւհ 9 հոկտ.

Գարլըսրիւհ զաղէթաւը, հոկտ. 8
ապահ թարիխի իլէ լիւնըվիտէն Պատ
Կրան տիւգապընա խիթապէն շու թէ-
լէկրաֆը նէշը իթմիւշ տիր. հոկտ. 7
թարիխի իթիվալտան ալընան խապէր-
լէրէ կէօրէ, Սէն—Բըմի վէ Հօմբա-
թըթիա (°) ճիւղարարընտա մահը հա-
լին 6 սընտա Բրուսիալըլար ֆրանսըզ
նիզամիյէ ասքերլէրի իլէ Սէյեարէլէ-
րէ զալիպ կէլմիւշ տիր: Ալշամըն
աաթ տէօրտիւնտէ, տիւշմէն Բամ-
պէրվիլիէրայա տօղրու կէրի չէքիլիպ
գալմըշլար ֆրգա: Պատ տիւգալըլը աս-
քերլէրի 6 թապուր բիյատէ ասքէ-
րի, 2 ալայ սիւարի ասքերի, վէ 2
պաթարիա թօքա գարշըլըզ, տիւշ-
մէն 14,000 քիշի իտի: Պիզիմ (Բրու-
սիալըլար) թարաֆտան 20 զապիթ
410 ասքեր մէվթա վէ մէճրուհ օլ-
մուշ օլուպ, տիւշմէնին թէլէֆաթը
քէք չօգ տուր: պիլ քէզալիք տիւշ-
մէնտէն 6 զապիթ վէ 600 ասքեր է-

սիր ալտըզ քի, պուշարըն էքսերի,
նիզամիյէ ասքերլէրիտէն օլուպ, հիշ
պիրիսի եարալանմամըշ տուր:

Ֆլօրանսա 9 հոկտ.

Իթալիա գրրալը, Բաբա մէմալի-
քինտէ թօքլանան արայը ումուճիյէ
լայիհասընը կէթիւրէն վէքիլէրի պու
կիւն գապուլ իթմիւշ տիր:

Իթալիա գրալը պիր էմրնամէ չը-
գարըպ, պէյան իտէր քի, Բօմա շէհ-
րի իթալիա հիւքիւմէթիւնէ իլհագ
օլանճա գտըր: Բաբա հազրէթլէրի մէ-
մալիք իշիւն օլան վէրկիլէրտէն մու-
աֆ օլտուղու իլէ պէրապէր այնի պիր
հիւքիւմտարէ այիտ օլան իմթիյաղա-
թը շախիյէյի պազը սագալյաճագ
տըր:

Գրալը միւշարիլէյհ, տիկէր պիր
էմրնամէ իլէ, պազը ճիւնհա վէ մու-
ղայիրի գանուհ օլան մատտէլէրի աֆիլ
իլէմիւշ տիր:

Ճէնէրալ Լամարմօրա, իթալիա
հիւքիւմէթի թարաֆընտան, Բօմա
շէհրինէ վալի գայիմմագամը նասպ օլ-
մուշ տուր:

Հօնտրա 8 հոկտ. Օսմանլը 43 $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{2}$
43 $\frac{1}{4}$ $\frac{3}{8}$

Ֆրանսըզ ֆօնտօսու 53

Իթալիա « 54 $\frac{3}{8}$

Ի Լ Ա Ն Ա Թ

Շարգ էրմէնի Գաթօլիյի ճէմա-
թընտան օլուպ, Պէյօղլու հարիգի քէ-
պիրինտէ զարարտիտէ օլան տտամ-
լարըն, 22 սեպտեմբեր սալը կիւ-
նիւնտէն պէտէն, երմի պիր կիւնէ
գատար հէր հաֆթա սալը շարշամպա
վէ ճիւմաա կիւնլէրի Ղալաթատա Բէր-
շէմպէ բազարընտա քէային բաթըրիք-
խանէյէ կիտիպ, քէնտի գօշան քեա-
հատլարընը կէօսթէրմէլէրի իլան օլու-
նուր:

Իզհարը իֆլաա իտէն խանճը օղլու
Պետրոսուն զիմմէթիւնտէ ալաճալը օլան-
լէրին մահը հալին օն պիրինէ վէ իլու-
լուն երմի տէօրտիւնէ թէսատիւֆ իտէն
բէրշէմպէ կիւնիւնտէն իթիպարէն նիլի-
յէթ երմի պիր կիւնէ գատար թիւճարէթ
լանէտէ քէային մէսալիհի իֆլասիյէ գօ-
միթէսինէ կէլէրէք գանուհնամէր թիւճա-
րէթին 170 վէ 168 ինճի պէնալէրի իգ-
թիզասընճա պիւնճալէրինի գայտ իլէմէ-
լէրի իլան օլունուր:

Միւշարը (Իմալ) Մէհմէտ

Իշ պու իլուլ 26 ճուճ. էրթէսի կիւ-
նիւնտէն իթիպարէն Սթամպօլ իլէ Իւս-
կիւտար վէ Գապաթաշ արատընտա ա-
րապա վէ հայվանաթ նազլինէ մախսուս
օլան Սուհուլէթ նամ վաքօրուն գազղանը
թաթհիրի իշիւն ելէվմի թաթիլի օլան շար-
շամպա կիւնլէրտէն մատտա կէրէք ճիւ-
մաա վէ բազար կիւնլէրինտէ վէ կէրէք
հաֆթա իշի սայրի կիւնլէրտէ մէզքիւր
իսկէլէլէրտէն վազթը գըյիսամ վէ հարէ-
քէթիւնի միւլալէյիլին ճէտվէլ իլէ արապա
վէ հայվանաթ թարիֆէսի Շիրքէթի լիւայ-
րիյէ թարաֆընտան պէր վէճհի աթի ի-
լան օլունուր:

Ս—Ռ Տ—ԳէԷ
3 30 Իւսկիւտարտան Սիրքէճիյէ
5 15 Իւսկիւտարտան Սիրքէճիյէ
11 15 Իւսկիւտարտան Գապաթաշա

Ս—Ռ Տ—ԳէԷ
4 Սիրքէճիտ. Իւսկիւտարա (Գա-
պաթաշա ուղրայարագ)
10 45 Սիրքէճիտէն Իւսկիւտարա
11 30 Գապաթաշտան Իւսկիւտարա

Ճիւմս. վէ ԲԱՉԱՐ ԿԻԻՆԼԷՐԻ
Ս—Ռ Տ—ԳէԷ
3 30 Իւսկիւտարտան Սիրքէճիյէ
5 15 Իւսկիւտարտան Սիրքէճիյէ
9 30 Իւսկիւտարտան գապաթա-
շա ուղրայարագ Սիրքէճիյէ
11 » Իւսկիւտարտան Սիրքէճիյէ
12 » Իւսկիւտարտան Գապաթաշա

Ս—Ռ Տ—ԳէԷ
4 15 Սիրքէճիտէն Իւսկիւտարա
Գապաթաշա ուղրայարագ
6 15 Սիրքէճիտէն Գապաթաշա
ուղրայարագ Իւսկիւտարա
10 30 Սիրքէճիտէն Իւսկիւտարա
11 30 Սիրքէճիտէն Իւսկիւտարա
12 15 Գապաթաշտան Իւսկիւտարա

Թ.ՈՐԻՑԷՑԻ ԻԻՃՐԷԹ

Մէճիլէյ 2-յըլէ՛ Մէճիլ

2իֆթ աթլը արապա	1	0
Թէր աթլը արապա	0	3
Հայվանսըզ արապա	0	2
Եիւքիւ կէօշ արապասը	1	2
Պօշ կէօշ արապասը	0	3
Աթ էսթէր պարկիւր	0	1
Եիւքիւ հայվան	0	2
Պիր րաս մանտա	0	1
Պիր րաս էօքիւզ եախօտ ինէք	4	ղրշ
Պիր րաս մէրքէպ	0	3
Եիւքիւ մէրքէպ	0	1
Պիր րաս տէվէ	0	2
Եիւքիւ տէվէ	1	0
Գօյուն գուղու վէ քէլի	0	20 փարա

ՍԱՀԻԳԻ ՄԵՍՈՒԼՈՒ ՂԱԶԷԹԱ
ՅՈՎԱԿԻՄ ԹԻՒԼ ՊԵՆՏՅԱՆ
ՍԹԱՆԳՈՒԼՅԱ ԶԻԶԷԹ ԲԱԶԱՐԸ ՆՈՒ-
ՄԵԹ 45
ՃԵՄԵԹԷԹԻ ԻԼՄԵԹԷ ԹԱԳԻԱՆԷՍԻՆՏԷ